

代東

逕啟者：本協會鑒於華僑學校校舍過於殘破。發動在原址籌建華僑福利大廈。幸蒙各界團體鼎力支持，各界男女僑胞熱心捐助，使建廈工作得以順利進行。現在新廈業已落成，謹訂五月廿八日(星期六)下午三時舉行開幕典禮，敬希各僑團領袖，各界僑胞屆時撥冗駕臨指導，不勝翹企。

華僑福利協會董事長 王毓麟
名譽會長兼籌款委員會主席 李日如
一九八三年五月廿一日

敬約

Gunn's Plumbing & Heating
煤氣水喉工程
持有政府合法牌照
專門安裝及修理
熱水暖氣等工程
一切煤氣大小工程
電話：437-1664

誠徵男友

專女，年二十七，貌端，文雅，誠實，未婚，有理想，有事業，誠徵男友，有意者請來函，地址：335 EAST BRO ADWAY VAN B.C. V5T 1W5

STOCK CLERK

職務為INVENTORY CONTROL AND ADMINISTRATIVE WORK
被錄用者，如合資格，有機會提升至MERCHANDISE MANAGER
應徵者必須能講寫流利英語，請每日下午由二時至五時到本店面洽。

TAIGA WORKS
1675 W. 2nd AVE
VANCOUVER
433-5490

誠徵男友

女性三十四歲，失婚，來加十五年，相貌端正，誠徵男友，有意者請來函，地址：335 EAST BRO ADWAY VAN B.C. V5T 1W5

日班熟手女企櫃

請到2060 E. HASTINGS面洽

請人看小孩

兼理家務及煮晚飯，有意者請來函，地址：335 EAST BRO ADWAY VAN B.C. V5T 1W5

牛打褲廠招請

熟手單車，要有工作經驗，自己工，有意者請到水街二一六號五樓面洽。

請中西廚一名

者市巴達宜中西廚，薪金從優，有意者請於晚上七時後電4003 8552 3

生產部助理經理

要有一年實際製衣廠管理經驗，要熟悉會計成本和平衡分配工作，有意者請電：872-1873

請洗碗兼打雜

均仔誠徵洗碗打雜一名，薪優，有意者請自費電話：112-7663-2223

請西廚

亞省地仔聘請西廚，需懂英語，有意者請於下午三時前自費電話：4003 8552 3

餐館出讓

在高尚住宅區近政府及工商業辦公大樓地方，五十座，有冷氣，設備齊全，適合家庭式經營，請用英語洽談，電話：522-3259 週末上午九時至下午五時

舖王出讓

唐人街中華文化中心樓下舖王出讓，年租，租式地點，有意者請電：327-8361

中西餐館出讓

真正西餐館，位於唐人街，座落沙市街，近巴士站，對面，舖位好，設備齊，商譽好，生意佳，因年老退休，自費讓出，有意者請電：(306) 425-2122

炸雞唐餐

外賣店出讓，有意者請電：321-2400

唐番餐館廉讓

車里域埠唐番餐館，有烈酒，牌位一百二十，地點旺，俱備，詳情請電：九一七九

力，詳情請電

九一七九

舊傢俬出讓
雪櫃，電視機，晚五時後電話：251-3224

舖面出租
4525號2200方呎，離麥當勞半條街。261-3383(日) 437-8118(晚)

餐館出讓
二層有中型餐館出讓，有意者請到634 COLUMBIA NEW WESTMINSTER面議

吉屋出租
樓上樓下各兩睡房，合五大睡房，四廁所，電話：298-1581

新屋樓下出租
近士嘉堡及雪柏，兩房一廳，有冷氣，交通方便，有意者請電：298-1581

土庫出租
二房一廳或一房一廳，地庫，有雪櫃，有意者請電：253-4891

全間屋出租
兩房一廳，樓下一房一廳，近商場學校及巴士站，近士嘉堡及雪柏，交通方便，有意者請電：298-1581

樓上出租
兩房一廳，各樣齊備，月租三百元，771 P R IOR街，電話：253-4891

華麗房出租
各項設備齊全，環境清靜，優美，交通方便，適合男女工作人士或學生，請電：437-8354

有土庫出租
兩房一廳，近士嘉堡及雪柏，交通方便，各樣齊備，月租三百元，電話：437-8354

土庫出租
兩房一廳，雪櫃，乾衣機，交通方便，獨門，電話：86500

土庫出租
兩房一廳，雪櫃，乾衣機，交通方便，獨門，電話：86500

土庫出租
兩房一廳，雪櫃，乾衣機，交通方便，獨門，電話：86500

土庫出租
兩房一廳，雪櫃，乾衣機，交通方便，獨門，電話：86500

土庫出租
兩房一廳，雪櫃，乾衣機，交通方便，獨門，電話：86500

土庫出租
兩房一廳，雪櫃，乾衣機，交通方便，獨門，電話：86500

土庫出租
兩房一廳，雪櫃，乾衣機，交通方便，獨門，電話：86500

土庫出租
兩房一廳，雪櫃，乾衣機，交通方便，獨門，電話：86500

土庫出租
兩房一廳，雪櫃，乾衣機，交通方便，獨門，電話：86500

土庫出租
兩房一廳，雪櫃，乾衣機，交通方便，獨門，電話：86500

土庫出租
兩房一廳，雪櫃，乾衣機，交通方便，獨門，電話：86500

土庫出租
兩房一廳，雪櫃，乾衣機，交通方便，獨門，電話：86500

土庫出租
兩房一廳，雪櫃，乾衣機，交通方便，獨門，電話：86500

樓上出租
二房一廳，交通方便，近學校，多利，東街廿八號，電話：874-2882

新屋樓下出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

新屋樓下有房出租
合意，不吸煙，有意者請電：325-1048

土庫出租
一房一廳，近士嘉堡及雪柏，交通方便，電話：327-9091

樓下出租
光猛，兩房，包水電，適合單身人士，電話：129-88

吉屋出租
33呎，三房，土庫，完成，全間，分租，出租，租金，電話：138-7

新屋土庫出租
近士嘉堡，三房，一廳，近巴士站，雪柏，交通方便，電話：254-7457

樓上連土庫出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：669-11525

兩房出租
適合單身或學生，交通方便，近商場學校，電話：421-2065

開屋樓上出租
三房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

潔淨土庫出租
十九街，獨立門戶，近學校，多利，東街廿八號，電話：874-2882

開屋樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

大屋土庫出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

土庫出租
一房一廳，近士嘉堡及雪柏，交通方便，電話：327-9091

吉屋出租
三房一廳，近商場學校，交通方便，電話：129-88

土庫出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：254-7457

新屋土庫出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：669-11525

樓上連土庫出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：421-2065

兩房出租
適合單身或學生，交通方便，近商場學校，電話：253-6583

開屋樓上出租
三房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓下出租
二房一廳，獨立門戶，近學校，多利，東街廿八號，電話：874-2882

新屋樓下出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

土庫出租
一房一廳，近士嘉堡及雪柏，交通方便，電話：327-9091

有房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：129-88

清靜柏文出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：254-7457

單人房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：669-11525

新屋樓上單人房
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：421-2065

樓上單人房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上單人房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上單人房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上單人房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上單人房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上單人房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上單人房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上單人房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上單人房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上單人房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上單人房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上單人房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上單人房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上單人房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

樓上單人房出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：253-6583

平靚新土庫出租
二房一廳，雪櫃，乾衣機，交通方便，電話：321-8349

土庫出租
一房一廳，近士嘉堡及雪柏，交通方便，電話：327-9091

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

平靚土庫出租
二房一廳，雪櫃，乾衣機，交通方便，電話：321-8349

土庫出租
一房一廳，近士嘉堡及雪柏，交通方便，電話：327-9091

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048

樓上全層出租
二房一廳，近商場學校，交通方便，電話：325-1048